|  |
| --- |
| **Logo, company name  Description automatically generated**  UNIVERSITI MALAYA PARTNERSHIP MATCHING FUND**APPLICATION FORM** *BORANG PERMOHONAN DANA PADANAN KERJASAMA* ***UNIVERSITI MALAYA*** ***One (1) softcopy of this form in word and one (1) in pdf format must be submitted to***  ***UMCares email:*** *Satu(1) salinan dalam format word dan satu (1) salinan dalam format pdf hendaklah dihantar ke*  *emel UMCares:* [*umcares@um.edu.my*](http://umcares@um.edu.my) ***[Please note that INCOMPLETE FORM will not be processed]*** *[Borang yang TIDAK LENGKAP tidak akan diproses]* |
| **A** | **TITLE OF PROJECT /** *TAJUK PROJEK* |
| **A(i)** | **TITLE OF PROPOSED PROJECT:***Tajuk projek yang dicadangkan:* |
| **B** | **DETAILS OF APPLICANT** / *MAKLUMAT PEMOHON*  |
| **B(i)** | Name of Project Leader: IC / Passport Number:*Nama Ketua Projek*: *No. Kad Pengenalan/ Pasport:* |
| **B(ii)** | **Position (Please tick** *( √ )***):***Jawatan (Sila tanda ( √ )*):  **Associate** **Professor** **Senior Lecturer**  **Lecturer**  *Profesor Madya*  *Pensyarah Kanan*  *Pensyarah*   |
| **B(iii)** | **All items’ marks with an asterisk (\*) are compulsory***Maklumat Bertanda (\*) adalah Wajib Diisi* **\*Author ID :** \***Researcher ID :** \***ORCID :**  |
| **B(iv)** | **Faculty / Department / Centre / Unit (Please provide full address):***Fakulti / Jabatan / Pusat / Unit (Sila nyatakan alamat penuh):* |
| **B(v)** | **Office Telephone No.:** **Handphone No.:***No. Telefon Pejabat: No. Telefon Bimbit:* |
| **B(vi)** |  **E-mail Address:***Alamat e-mel:* |
| **B(vii)** | **Date of first appointment with Universiti Malaya:***Tarikh mula berkhidmat dengan Universiti Malaya:* |
| **B(viii)** | **Type of Service (Please tick** *( √ )***):***Jenis Perkhidmatan (Sila tanda ( √ )):*  **Permanent Contract (State contract expiry date):** *Tetap Kontrak (Nyatakan tarikh tamat kontrak)*  \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_  |
| **B(ix)** | **Project Leader’s Research Area and Expertise:***Bidang Penyelidikan dan Kepakaran Ketua Projek:* |
| **B(x)** | **Co-researcher (Please add additional co-applicant if available)***Penyelidik Bersama (Sila tambah nama pemohon bersama sekiranya ada)**(Please include with a maximum of 5 pages curriculum vitae for each co-researcher)* |
| **Bil** | **Name & IC / Passport Number***Nama & No. Kad Pengenalan/ Pasport* | **Faculty/ Centre/ Unit***Fakulti/**Pusat/Unit* | **Academic Qualification/****Designation***Tahap Kelayakan Akademik/**Jawatan* | **Contribution of Expertise/** *Sumbangan Kepakaran* | **H-Indeks (Publons)***H-Indeks**(Publons)* | **Signature**  *T/tangan* |
| 1 |  |  |  |  |  |  |
| 2 |  |  |  |  |  |  |
| 3 |  |  |  |  |  |  |
| 4 |  |  |  |  |  |  |
| 5 |  |  |  |  |  |  |

|  |  |
| --- | --- |
| **C** | **PROJECT INFORMATION /** MAKLUMAT PROJEK |
| **C(i)** |  **Sustainability Development Goals [Please tick** *( √ )]:* *Matlamat Pembangunan Lestari [Sila tanda ( √ )]:* SDG 1 SDG 2 SDG 3  No poverty Zero Hunger Good Health & Well-Being  SDG 4 SDG 5 SDG 6 Quality Education Gender Equality Clean Water & Sanitation SDG 7 SDG 8 SDG 9 Affordable & Clean Energy Decent Work & Industry, Innovation &  Economic Growth Infrastructure   SDG 10 SDG 11 SDG 12 Reduced Inequalities Sustainable Cities & Responsible Consumption &  Communities Production SDG 13 SDG 14 SDG 15 Climate Action Life Below Water Life on Land  SDG 16 SDG 17  Peace, Justice & Partnership for the Goals Strong Institutions |
| **C(ii)** | **Shared Properity Vision 2030 and Twelfth Malaysia Plan [Please tick** *( √ )]:**Wawasan Kemakmuran Bersama dan Rancangan Malaysia Kedua Belas [Sila tanda ( √ )]:* 1. **Shared Prosperity Vision 2030: Enablers**

*Wawasan Kemakmuran Bersama 2030: Pemboleh Daya* Fiscal Sustainability Financial Capital Effective Institutional Delivery   *(Kemampanan Fiskal) (Modal Kewangan) (Keberkesanan Penyampaian*  *Institusi*)  Governance & Integrity Enlightened Society Sustainability   *(Tadbir Urus & Integriti*) *(Masyarakat (Kelestarian)* *Berpencerahan)*  Big Data Education & TVET   *(Data Raya)*  *(Pendidikan & TVET*)  **B. Shared Prosperity Vision 2030: Polarity Management***Wawasan Kemakmuran Bersama 2030: Pengurusan Polariti* B40 group, Poor & Community in Economic Indigenous Community  Economically VulnerableTransition *(Masyarakat Orang Asal*)  *(Kumpulan B40, Miskin (Masyarakat dalam*  *& Rentan Ekonomi) Transisi Ekonomi)* Bumiputera in Sabah & Person with Disabilities Youth  Sarawak  *(Orang Kelainan Upaya*) *(Belia)*  *(Bumiputera Sabah &* *Sarawak* Women Children Senior Citizen   *(Wanita)*  *(Kanak-kanak) (Warga Emas*)  **C. Twelfth Malaysia Plan (RMKe-12): Themes***Rancangan Malaysia Kedua Belas (RMKe-12): Tema* Resetting the Economy Strengthening Security, Wellbeing, and Inclusivity  *(Menjana Semula Ekonomi) (Memperkukuhkan Keselamatan, Kesejahteraan dan Inklusiviti)*   Advancing Sustainability  *(Melonjakkan Kemampanan)* **D. Twelfth Malaysia Plan (RMKe-12): Policy Enablers***Rancangan Malaysia Kedua Belas: Pemangkin Dasar* Developing Future Talent. Enhancing Connectivity & Transport  *(Membangunkan Bakat Masa Hadapan).*  Infrastructure (*Menambah Baik* *Ketersambungan dan Infrastruktur*  *Pengangkutan*)  Accelerating Technology Adoption and Innovation. Strengthening the Public Service *(Mempercepatkan Penerimagunaan Teknologi dan (Memperkukuh Perkhidmatan Awam)* *Inovasi)* |
| **C(iii)** |  **10-10 Science, Technology, Innovation and Economy Malaysia (*My*STIE) Framework [Please tick** *( √ )]:* *Rangka Kerja 10-10 Sains, Teknologi, Inovasi dan Ekonomi Malaysia (MySTIE) [Sila tanda ( √ )]:***Science and Technology Drivers:***Pemacu Sains dan Teknologi:* 5G / 6G Sensor Technology 4D / 5D-Printing  (*Teknologi Sensor*) (*Percetakan 4D / 5D)*  Advanced Materials Advanced Intelligence Systems Cyber-Security & Encryption (*Bahan Termaju)* (*Sistem Kecerdasan Termaju)* (*Keselamatan Siber & Enkripsi)* Blockchain Neuro Technology Bioscience Technology (*Neuro-Teknologi*) (*Teknologi Biosains)*  Augmented Analytics & Data Discovery  (*Augmentasi Analitik & Penorakaan Data)*  **Socio-Economic Drivers:***Pemacu Socio-Ekonomi:* Energy Business & Financial Services Culture, Arts & Tourism (*Tenaga)*  (*Perkhidmatan Perniagaan & (Kebudayaan, Keseniaan &*  *Kewangan) Pelancongan)*  Medical & Healthcare Smart Cities & Transportation Water & Food (*Perubatan & Penjagaan (Bandar Pintar & Pengangkutan) (Air & Makanan)* *Kesihatan)* Agriculture & Forestry Pendidikan Environment & Biodiversity *(Pertanian & Perhutanan) (Education) (Alam Sekitar & Biodiversiti)*  Smart Technology and Systems (Next Generation Engineering & Manufacturing) [*Teknologi dan Sistem Pintar (Kejuruteraan & Pembuatan Generasi Baru)]* |
| **C(iv)** | **Malaysia Education Blueprint 2015 – 2025 (Higher Education) [Please tick** *( √ )]:* *Pelan Pembangunan Pendidikan Malaysia 2015 – 2025 (Pengajian Tinggi) [Sila tanda ( √ )]:* Talent Excellence Nation of Lifelong Learners Financial Sustainabilty (*Kecemerlangan Bakat*) (*Menghayati Pembelajaran (Kemampanan Kewangan)* *Sepanjang Hayat)*  Empowered Governance Innovation Ecosystem Global Prominence (*Pemantapan Tadbir Urus) (Ekosistem Inovasi) (Keunggulan Global)* Holistic, Entrepreneurial and. Globalised Online Learning Transformed Higher Education  Balanced Graduates (*Pembelajaran Dalam Talian*  Delivery (*Graduan Holistik, Berciri Tahap Global) (Transformasi Penyampaian*  *Keusahawanan dan Seimbang) Pendidikan Tinggi)*   Quality, Technical and Vocational Education and Training (TVET) Graduates (*Graduan TVET Berkualiti)*  |
| **C(v)** | **UMCares Project Cluster [Please tick** *( √ )]:**Kluster Projek UMCares [Sila tanda ( √ )]:*  Environmental Development Sport and Recreation Social Welfare  *(Pembangunan Alam Sekitar) (Sukan dan Rekreasi*) *(Kebajikan Sosial*)  Entrepreneurship ICT and Technology Rural Development  *(Keusahawanan)* *(ICT dan Teknologi)* *(Pembangunan Luar Bandar)*   Education Health National and Cultural Heritage  *(Pendidikan) (Kesihatan)* Conservation  *(Pemeliharaan Warisan Negara dan*  *Budaya)*   |
| **C(vi)** |  **Benefited Communities and Location of Project:** *Komuniti yang menerima manfaat dan tempat projek dijalankan:***Example** / *Contoh* : Benefited Communities: 1. Community A(at least 2 (two) communities) 2. Community BLocation of Project: (Please indicate complete address with postal code) |
| **C(vii)** | **Duration of this project (Maximum 12 months):** *Tempoh masa projek ini (Maksimum 12 bulan):* **Duration: \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_**  *Tempoh*  **From : \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_** *Dari*   **To : \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_**  *Hingga*  |
| **C(viii)** | **Research projects (related to current proposal) that have been completed or ongoing by applicant. Please provide title of research, grant’s name, duration, year commence and year ending.** *Sila sediakan maklumat termasuk tajuk, nama geran, tempoh, tahun mula dan tahun tamat (yang berkaitan dengan kertas cadangan ini) bagi projek penyelidikan yang sedang / telah dijalankan oleh pemohon.* |
| **Title of Research Project***Tajuk projek penyelidikan* | **Grant’s Name***Nama Geran* | **Duration***Tempoh* | **Start Date**  *Tarikh mula* | **End Date***Tarikh tamat* |
| **1.** |  |  |  |  |  |
| **2.** |  |  |  |  |  |
| **3.** |  |  |  |  |  |
| **C(ix)** | **Please list research outputs of the above projects (accepted publications – e.g.: Journals, Books, Chapters in books, etc; Intellectual Property; Product; Talent; Established Collaboration; other relevant outputs contributing to the current proposal). Details of research outputs has to be appended with the proposal.** *Sila senaraikan hasil penyelidikan daripada projek-projek di atas (penerbitan akademik – contoh : Jurnal, buku, bab dalam buku, dll ; Harta Intelek; Produk; Bakat; Jaringan Kolaborasi; Lain-lain output yang menyumbang terhadap penyelidikan yang dicadangkan). Perincian hasil penyelidikan perlu disertakan bersama-sama kertas cadangan ini.* |
| **PUBLICATION (*Penerbitan)*** |
| **Title of Journal***Tajuk Jurnal*  | **Name of journals / books***Nama jurnal / buku* | **ISI** | **SCOPUS** | **None ISI****/SCOPUS** | **Year published** *Tahun diterbitkan* |
| **1.** |  |  |  |  |  |  |
| **2.** |  |  |  |  |  |  |
| **3.** |  |  |  |  |  |  |
| **INTELLECTUAL PROPERTY *(Harta Intelek)*** |
| **Patent No.***No. Paten* |  **Patent Type***Jenis Paten* |  **Issue Date***Tarikh Isu* |  **Description** *Keterangan* |
| **1.** |  |  |  |  |
| **2.** |  |  |  |  |
| **3.** |  |  |  |  |
| **PRODUCT *(Produk)*** |
| **Product Name***Nama Produk* | **Product Type***Jenis Produk* | **Product Price***Harga Produk* | **Description***Keterangan* |
| **1.** |  |  |  |  |
| **2.** |  |  |  |  |
| **3.** |  |  |  |  |
| **TALENT *(Bakat)*** |
| **1.** |  |
| **2.** |  |
| **3.** |  |
| **ESTABLISHED COLLABORATION *(Kolaborasi yang telah diwujudkan)*** |
| **1.** |  |
| **2.** |  |
| **3.** |  |
| **OTHER RELEVANT OUTPUTS *(Output lain yang berkaitan)*** |
| **1.** |  |
| **2.** |  |
| **3.** |  |
| **C(x)** | **Executive Summary of Project Proposal (maximum 300 words)** **(Please include the background of project, literature reviews, objectives, research methodology and expected outcomes from the community project)***Ringkasan Cadangan Eksekutif Projek (maksimum 300 patah perkataan)**(Meliputi latar belakang projek, kajian literatur, kaedah penyelidikan, objektif dan jangkaan projek komuniti)* |
| **C(xi)** | **Detailed proposal of community project:***Cadangan maklumat projek komuniti secara terperinci:***(a) Project background including Problem Statement, Related References, Relevance to Government Policy (if any), Hypothesis / Research Questions and Literature Reviews**.  *Keterangan latar belakang projek termasuk Pernyataan Masalah, Rujukan Berkaitan dan Perkaitan dengan Dasar Kerajaan (jika berkenaan), kenyataan hipotesis / persoalan penyelidikan dan kajian literatur*.**(b) Objective(s) of the Project** *Objektif Projek* **Example** / *Contoh*  ***This projek embarks on the following objectives /*** *Projek ini merangkumi objektif-objektif seperti berikut:** 1. *To investigate ...*

 *2) To assess ...* *3) To investigate ...*1. *To make recommendation based on ...*

**(c)Methodology** *Kaedah* **Please state in the form** / *Sila nyatakan di dalam borang ini:*1. ***Description of Methodology***
2. ***Flow Chart of Project Activities (Please enclose in Appendix)***
3. ***Gantt Chart of Project Activities (Please enclose in Appendix)***
4. ***Milestones and Dates (Please enclose in Appendix)***

**(d) Expected Results / Output** *Jangkaan Hasil / Output*1. ***Article in Journal (ISI / SCOPUS indexed journal) / Module / Policy / White Paper***
2. ***Video***
3. ***Journal***

**(e) Expected Outcome / Impact**  *Jangkaan Outcome / Impak*  Please indicate impact on Academics, Society, Industry, Economy and Nation  Sila nyatakan *impak kajian terhadap Akademik, Masyarakat, Industri, Ekonomi dan Bangsa* |
| **C(xii)** | **Project Risk (Explain project risk in terms of time, technical and financial)***Risiko Projek (Terangkan risiko projek dari aspek masa, teknikal dan kewangan)* |
| **C(xiii)** | **Project Sustainability and Exit Plan** **(Please specify how the project will be managed after the project ends)***Kelestarian Projek dan Exit Plan* *(Sila nyatakan bagaimana projek akan diuruskan selepas projek tamat)* |
| **D** | **BUDGET***/ BELANJAWAN* |
|  | **Please indicate your estimated budget for this project and details of expenditure according to the guidelines***Sila nyatakan anggaran bajet bagi cadangan projek ini dan berikan butir – butir perbelanjaan lengkap dengan berpandukan kepada garis panduan* |
| **Budget details***Butiran belanjawan***\*Please specify***\*Sila nyatakan secara lengkap dengan pecahannya sekali.* | **Amount for Partnership Matching Fund (PMF)**  *Nilai Dana Padanan Kerjasama* | **Only for UMCares Administrator use***Hanya untuk kegunaan Pentadbir UMCares***\*Amount recommended for approval***\*Jumlah yang dicadangkan untuk kelulusan* |
| **Partnership Matching Fund (amount requested)***Dana Padanan Kerjasama (nilai dipohon)**(RM)* |  **Partnership Matching Fund (amount received)***Dana Padanan Kerjasama (nilai diterima)* *(RM)***\*Please specify source(s) and provide proof of commitment from stakeholder(s)***\*Sila nyatakan sumber dan kemukakan bukti komitmen dari pihak pemegang taruh* |
| **D(i)** | **Vote 11000 -** **Salary and** **wages***Upah dan Elaun* Untuk Pembantu Penyelidik Siswazah (GRA) / Pembantu Penyelidik (RA) |  |  |  |
| **D(ii)** | **Vote 21000 -** **Travelling and Transportation** *Perjalanan dan Pengangkutan* |  |  |  |
| **D(iii)** | **Vote 24000 -** **Rental***Sewaan* |  |  |  |
| **D(iv)** | **Vote 27000 -** **Research Materials & Supplies** *Bekalan dan Bahan Penyelidikan* |  |  |  |
| **D(v)** | **Vote 28000 -** **Maintenance and Minor Repair Services***Baik pulih kecil dan ubahsuai* |  |  |  |
| **D(vi)** | **Vote 29000 -** **Professional Services** *Perkhidmatan Ikhtisas* |  |  |  |
| **D(vii)** | **Vote 35000 -** **Accessories and Equipment***Aksesori dan Peralatan**Only purchase of special equipment and accessories**(including accessories to upgrade the capability of existing**equipment) directly related to the project should be included.* |  |  |  |
| **TOTAL AMOUNT (RM)** *JUMLAH BESAR (RM)* | *\*****Maximum total amount must NOT exceed*** ***RM 20,000.00****Nilai maksimum adalah TIDAK melebihi**RM 20,000.00* |  |  |

|  |  |
| --- | --- |
| **E** | **DECLARATION BY APPLICANT /** *AKUAN PEMOHON***(Please tick *( √ )*)****/** *(Sila tanda ( √ ))* |
|  | **I hereby declare that:***Saya dengan ini mengaku bahawa:*1. **All information stated here are accurate, UMCares has right to reject or to cancel the offer without prior notice if there is any inaccurate information given.**

*Semua maklumat yang diisi adalah benar, UMCares berhak menolak permohonan atau membatalkan tawaran pada bila-bila masa sekiranya keterangan yang dikemukakan adalah tidak benar.*1. **Application of this project is presented for the UM Partnership Matching Fund**

*Permohonan**projek penyelidikan ini dikemukakan untuk memohon peruntukan di bawah Dana Padanan Kerjasama UM.*1. **Application of this community project is also presented for other grant(s) (grant’s name and total amount)** *\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_*

*Permohonan**projek komuniti ini juga dikemukakan untuk memohon peruntukan sumber lain dari (nama geran dan jumlah dana) \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_***Please ensure all required information are provided** */ Sila pastikan semua maklumat ini disempurnakan*  **Title in English and Bahasa Malaysia Details of Collaborators / Stakeholders** *Tajuk dalam Dwibahasa Maklumat Rakan Kolaborasi / Pemegang Taruh* **Details of Community Budget Details**  *Maklumat Komuniti Perincian Bajet*  **Project Implementation Duration Related Attachments (if applicable)**  *Tempoh Pelaksanaan Projek Lampiran Berkaitan (sekiranya ada)***Date** ........................................ **Signature & Stamp** ........................................*Tarikh Tandatangan & Cop* |
| **F** | **RECOMMENDATION BY DEAN / DIRECTOR / HEAD OF DEPARTMENT***SOKONGAN OLEH DEKAN / PENGARAH / KETUA JABATAN* |
|  | **Please tick (√ *)*** */* *Sila tandakan (√ ):* 1. **Recommended** / *Disokong*
2. **Not Recommended** / *Tidak Disokong*

**General Comments** */ Ulasan Umum:* *...................................................................................................................................................................................**.........................................................................................................................................................................................................................................................................................................................................................................................................................................................................................................................................................**…………………………………………………………………………………………………………………………………...**.........................................................................................................................................................................................................................................................................................................................................................................................................................................................................................................................................................**…………………………………………………………………………………………………………………………………...**…………………………………………………………………………………………………………………………………...***Name** ................................................................................... **Signature & Stamp** ........................................*Nama Tandatangan & Cop***Date** ........................................*Tarikh*  |
| **H** | **RECOMMENDATION BY DIRECTOR OF UMCARES** *PERAKUAN PENGARAH UMCARES*  |
|  | **Please tick ( √ ):** *Sila tandakan ( √ ):* **Recommended:***Diperakukan:* ***A.* Highly Recommended** *Sangat Disokong***B. Recommended**  *Disokong* **C. Not Recommended (Please specify reason)**  *Tidak Disokong (Sila nyatakan sebab)* **Comments:***Ulasan:*----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------**Name** ................................................................................... **Signature & Stamp** ........................................*Nama Tandatangan & Cop*  **Date** ........................................*Tarikh* |